PROVISIONAL
A/36/PV.110
4 May 1982
ARABIC

الأمم المتحدة

الجمعية العامة

الدورة السادسة والثلاثون

الجمعية العامة

محضر حرفي مؤقت للجلسة العاشرة بعد المائة

المعقودة بالمقر، في نيويورك
يوم الخميس، ٢٩ نيسان/ابريل ١٩٨٢، الساعة ١٦/٢٥

الرئيس: السيد كتاني (العراق)

- بدء مفاوضات عالمية بشأن التعاون الاقتصادي الدولي من أجل التنمية [٣٧] (تابع)
- وكالة الأمم المتحدة لاغاثة وتشغيل اللاجئين الفلسطينيين في الشرق الادنى [٦٠] (تابع)
- أنشطة اجرائية من أجل التنمية [٧٠] (تابع)

(ح) مؤسسة الأمم المتحدة لرعاية الطفولة: رسالة من رئيس المجلس الاقتصادي والاجتماعي

يتضمن هذا المحضر نصوص الكلمات الملقاة باللغة العربية ونصوص الترجمات الشفوية للكلمات الملقاة باللغات الأخرى. وستطبع النصوص النهائية ضمن سلسلة الوثائق الرسمية للجمعية العامة.

أما التصحيحات فينبغي ألا تتناول غير نصوص الكلمات الأصلية. وينبغي ارسالها موقعة من أحد أعضاء الوفد المعني خلال أسبوع الى رئيس قسم تحرير الوثائق الرسمية بادارة شؤون المؤتمرات Chief of the Official Recorde Editing Section, Department of Conference Services, room A-3550, 866 United Nations Plaza، مع الحرص على ادخالها على نسخة واحدة من المحضر.

82-60025/A

Digitized by UNOG Library

افتتحت الجلسة في الساعة ١٦/٢٥

استئناف الدورة السادسة والثلاثين

الرئيس (الكلمة بالانكليزية) : اعلن استئناف الدورة السادسة والثلاثين للجمعية العامة وفقا للمقرر ٣٦/٤٦١ في ١٨ من كانون الاول/ديسمبر ١٩٨١ وبرنامج العمل المعلن في الجلسة العامة المنعقدة في ٢٣ نيسان/ابريل ١٩٨٢ .

مواصلة نظر البند ٣٧ من جدول الأعمال

بدء مفاوضات عالمية بشأن التعاون الاقتصادي الدولي من أجل التنمية

الرئيس (الكلمة بالانكليزية) : بعد ظهر اليوم ، سوف نبدأ أولا بالادلاء ببيان موجز حول مدى تقدم الموقف فيما يتعلق بالبند ٣٧ من جدول الأعمال المعنون " بدء مفاوضات عالمية بشأن التعاون الاقتصادي الدولي من أجل التنمية " . وكما تعرفون ، فان هذا البند قد ترك معلقا في جدول الأعمال ، وبعد اجراء مشاورات بعد عودتي الى المقر مع العديد من الممثلين وأولهم السفير نايق نائب رئيس الجمعية الذي كنت قد طلبت اليه متابعة هذا الموضوع ، فانه يؤسفني ان اخبركم بأنه لم يحدث أي تطور ايجابي محسوس في المفاوضات منذ نهاية الشهر الماضي عندما فهمت ان مجموعة الـ ٧٧ قد تقدمت كتابة باقتراح جديد . ونظرا لأنه لم يكن هناك أي تقدم نحو الاتفاق ، فانني أود ان اقول فقط ، انه اذا لم يمكن التوصل الى اتفاق ، كما ذكرت قبلا ، فانني سوف أكون على استعداد لاعادة عقد هذه الجمعية . وأود ان اوجه نداء قويا مرة اخرى الى جميع الاطراف المعنية لكي تكثف جهودها ولكي تسير قدما في مشاوراتها أملا في ان تتوصل الى نهاية مرضية .

مواصلة نظر البند ٦٠ من جدول الأعمال

وكالة الأمم المتحدة لاغاثة وتشغيل اللاجئين الفلسطينيين في الشرق الأدنى

الرئيس (الكلمة بالانكليزية) : ان السبب الثاني الذي يحدونا الى استئناف الدورة

Digitized by UNOG Library

السادسة والثلاثين ، هو باختصار الرغبة في ان نحيطكم علما مرة اخرى بشأن البند ٦٠ من جدول الأعمال المعنون " وكالة الأمم المتحدة لاغاثة وتشغيل اللاجئين الفلسطينيين في الشرق الادنى " .

ويذكر السادة الأعضاء ان الجمعية العامة في مقررها ٣٦/٤٦٢ في ١٦ من آذار/مارس ١٩٨٢ ، قد اشارت الى تمويل الوكالة وقررت تعليق نظر هذا البند بصفة مؤقتة . وأود ان اشير الى التقدم الذى تم احرازه حتى الآن فيما يتعلق بهذا الموضوع .

وقد احاطني المفوض العام لوكالة غوث وتشغيل اللاجئين ان الوكالة مازالت في حاجة الى مزيد من المساهمات من أجل تمكينه من المحافظة على بقاء جميع المدارس مفتوحة حتى نهاية هذا العام . ولم يكن هناك تحسن كاف في الموقف المالي للوكالة يمكنه من ارجاء اغلاق المدارس الى ما بعد ايار/مايو ١٩٨٢ كما كان يخشى . وقد أكد المفوض العام انه يخاطر مخاطرة مالية كبيرة من أجل تجنب عواقب وخيمة اذا اغلق أية مدرسة من مدارس الوكالة . وهو يشعر بانه من الممكن اتخاذ هذا القرار على أساس الاستجابة التي حصل عليها نتيجة للنداءات التي وجهها باسم وكالة الأمم المتحدة لاغاثة وتشغيل اللاجئين الفلسطينيين في الشرق الادنى ، لأنه يعتقد ان هناك تعهدات استجابة لنداءات خاصة قد خفضت العجز المتعلق ببرامج التعليم من ٢٠ مليون دولار الى ١٢ مليون دولار. ان بعض مقدمي التبرعات قد أبدوا عزمهم على اعطاء سلع بدلا من الأموال .

ان المفوض العام يود ان يؤكد ان الجهود من أجل جمع الأموال الاضافية لن تتوقف وان عجز المدارس لم يغط تماما وانه مازالت هناك حاجة ماسة الى تسعة ملايين دولار للاصلاحات واقامة مقر جديد للوكالة وتوفير المعدات والمتطلبات الخاصة . وبالمثل فان هناك حاجة ماسة الى مبلغ ٢٢ مليون دولار يمثل الزيادة في تكاليف نفقات المعيشة ومكافآت العاملين .

وانني لواثق من ان جميع الأعضاء سوف يرحبون بهذا المقرر من جانب المفوض العام ، وفي نفس الوقت سوف يعترفون بالمخاطرة التي اتخذها لكي يحقق ذلك . وأود ايضا ان انضم الى المفوض العام في تأكيد النداءات التي قدمت نيابة عن الوكالة وحث الحكومات على الاستجابة لها بسخاء .

Digitized by UNOG Library

مواصلة نظر البند ٧٠ من جدول الأعمال

انشطة اجرائية من أجل التنمية

(ح) مؤسسة الأمم المتحدة لرعاية الطفولة : رسالة من رئيس المجلس الاقتصادى والاجتماعى (A/36/872)

الرئيس (الكلمة بالانكليزية) : فيما يتعلق بالبند ٧٠ (ح) من جدول الأعمال ، فانني قد اعلنت في الجلسة العامة بتاريخ ٢٣ نيسان/ابريل ١٩٨٢ انني قد تلقيت من رئيس المجلس الاقتصادى والاجتماعي خطابا ورد في الوثيقة (A/36/872) يتضمن مشروع قانون عنوانه " توسيع نطاق المجلس التنفيذى لصندوق الأمم المتحدة للطفولة " . وقد ذكر الخطاب ان المجلس الاقتصادى والاجتماعي سيقوم باجراء الانتخابات لعضوية المجلس التنفيذى لصندوق الأمم المتحدة للطفولة خلال دورته الحالية ، وحيث انه من الأهمية بمكان ان يبدأ هذا المجلس الموسع عمله في أقرب وقت ممكن فان رئيس المجلس كان يأمل في ان تتناول الجمعية العامة هذا الموضوع في أقرب وقت ممكن ايضا .

فهل لي ان اعتبر ان الجمعية العامة توافق على ان تبحث توصية المجلس الاقتصادى والاجتماعي في هذا الاجتماع ؟

وقد تقرر ذلك .

الرئيس (الكلمة بالانكليزية) : بناء على ذلك ، أدعو الأعضاء الى الانتقال الى مشروع القرار الذى اوصى به المجلس الاقتصادى والاجتماعي في المرفق رقم (٢) من الوثيقة A/36/872 . وأود ان اخطر الجمعية العامة بأن المجلس الاقتصادى والاجتماعي قد اعتمد مشروع هذا القرار دون تصويت .

فهل لي ان اعتبر ان الجمعية العامة تعتمد مشروع هذا القرار ؟

اعتمد مشروع القرار [قرار ٣٦/٢٤٤]

الرئيس (الكلمة بالانكليزية) : أدعو الآن السيد ممثل جمهورية بيلوروسيا الاشتراكية السوفياتية الى تناول الكلمة .

Digitized by UNOG Library

السيد شيلدوف (جمهورية بيلوروسيا الاشتراكية السوفياتية) (الكلمة بالروسية) :
انني كرئيس لمجموعة دول اوروبا الشرقية ، أود الادلاء بالبيان التالي :

فيما يتعلق بالقرار الذى اعتمدته الجمعية العامة الآن والوارد في المرفق الثاني من الوثيقة A/36/872 بشأن توسيع عضوية المجلس التنفيذى لصندوق الأمم المتحدة للطفولة ، فان مجموعة دول اوروبا الشرقية بروح التعاون البناء والاستعداد لايجاد حلول توفيقية لم تحل دون اعتماد هذا القرار المتعلق بتوسيع عضوية المجلس التنفيذى لصندوق الأمم المتحدة للطفولة - باتفاق الرأى - حتى يصل اعضاء هذا المجلس الى ٤١ عضوا . وقد انطلقت مجموعتنا من الفكرة القائلة بأنه من أجل تأمين تنفيذ الولاية الانسانية للصندوق فانه من الضرورى ان تكون هناك وحدة في العمل . وفي الوقت ذاته نود ان نركز على ان الصيغة المعتمدة لتوسيع عضوية المجلس التنفيذى للصندوق لا تعكس تماما المصالح المشروعة لمجموعتنا .

وعلى أساس هذه الأعتبارات ، فان هذا القرار في رأى مجموعة دول اوروبا الشرقية ، لا يمكن النظر اليه على انه سابقة في اطار منظومة الأمم المتحدة .

الرئيس (الكلمة بالانكليزية) : بهذا نختتم عملنا اليوم . ان قيام الجمعية العامة بالنظر في البنود الباقية على جدول أعمال الدورة العادية السادسة والثلاثين ، سيعلن عنه في اليومية في حينه .

رفعت الجلسة الساعة ١٦/٣٥

Digitized by UNOG Library